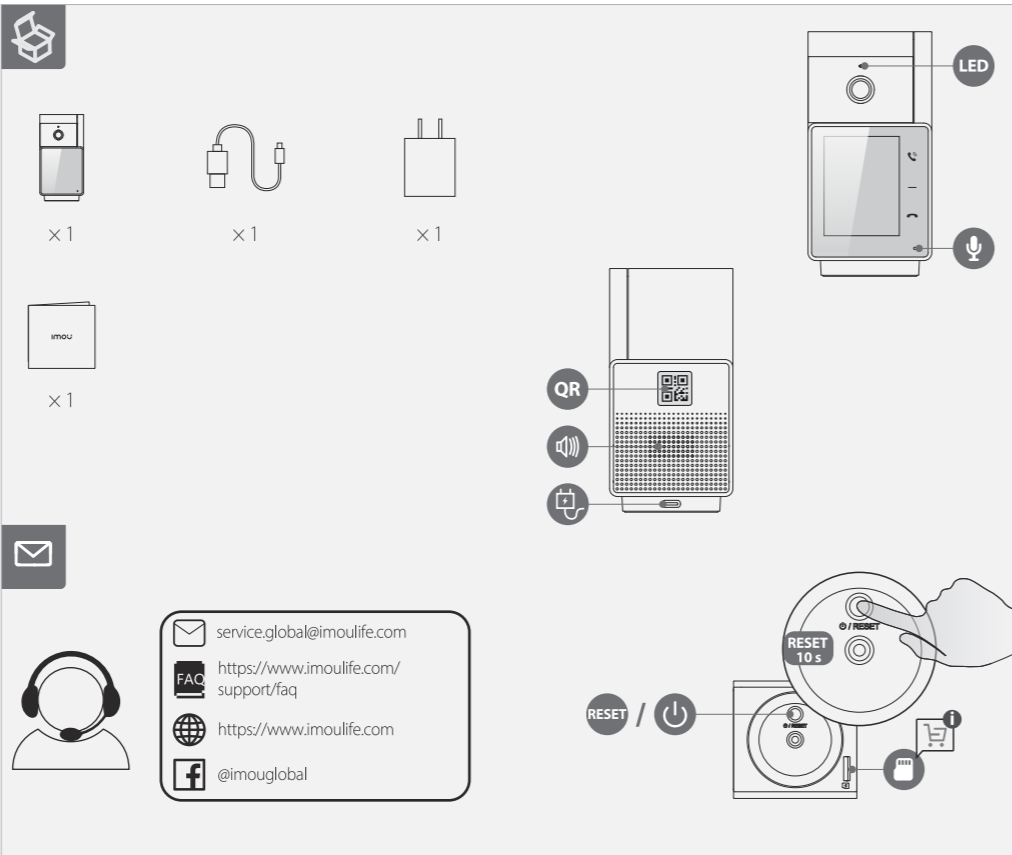
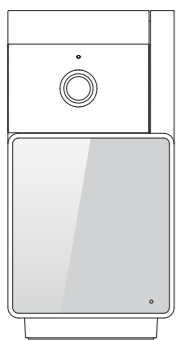


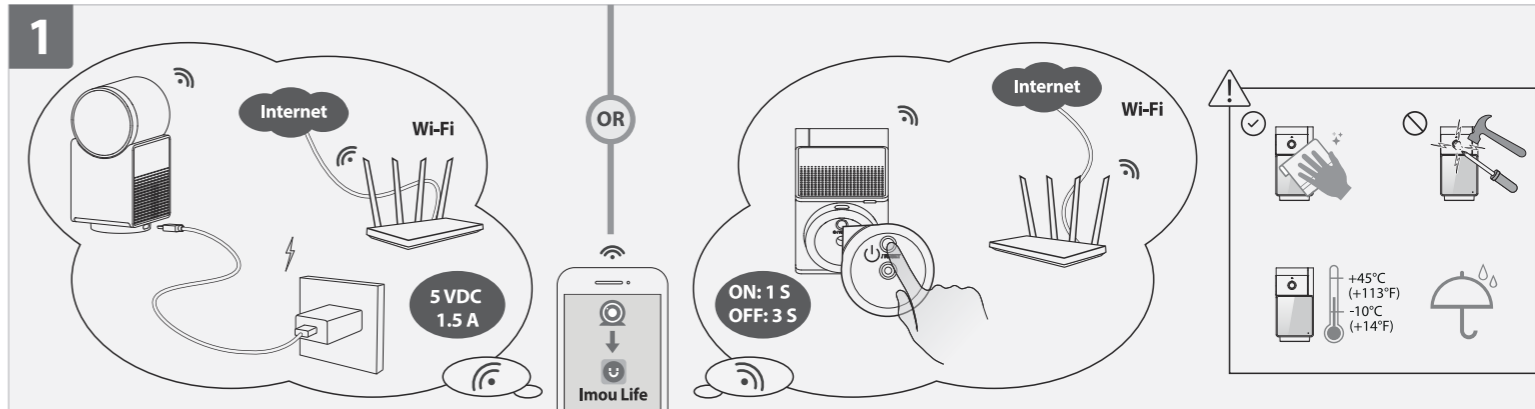
Imou

Quick Start Guide

V1.0.0



service.global@imoulife.com
<https://www.imoulife.com/support/faq>
<https://www.imoulife.com>
 @imouglobal



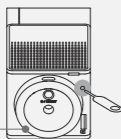
1.2.51.50.10100-000

English

- Power On the Camera (Part 1)**
Turn on: Plug into the power and the camera automatically starts.
Turn off: Unplug the power adapter, and then press the button on the bottom of the camera for about 3 s.
 Briefly press the button (1 s) to turn on the camera when no external power source is connected.
- Get the Imou Life App (Part 2)**
 Scan the QR code on part 2 or search for "Imou Life" to download and install the app. Create an account and log in.
- Set Up the Camera (Part 3)**
 Scan the QR code on the body of the device or on the cover of this guide with the app, and then follow on-screen instructions to complete the setup.

LED Status	Device Status
Green	Flashing Ready to set up the device
	Solid Working properly
	Flashing Network disconnected
Red	Solid Failed to set up the device
	Flashing Booting
	Solid Device malfunction
Green & Red	Alternating Updating firmware
Off	/ Power off
	/ LED turned off
Basic Screen Icon	Description
	Wake up the device
	Make a call
	Wake up the device
	Stop calling

- If you need to reset the camera, hold down the button on the bottom of the camera for 10 s. The LED turns solid red when the camera is booting.
- In battery-powered conditions (i.e. external power supply disconnected), if the camera crashes or malfunctions, prod the pinhole button (1 s) with a pointed object to reboot the camera.

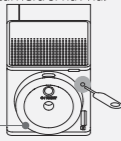


Italiano

- Accensione della telecamera (parte 1)**
Accensione: dopo aver collegato l'alimentatore, la telecamera si avvia automaticamente.
Spegnimento: scollegare l'alimentatore, quindi premere il pulsante sulla parte inferiore della telecamera per circa 3 secondi.
 Premere brevemente (1 secondo) il pulsante per accendere la telecamera quando non è collegata a una fonte di alimentazione esterna.
- Download dell'app Imou Life (parte 2)**
 Scansionare il codice QR parte 2 o cercare "Imou Life" per scaricare e installare l'app. Creare un account e accedere.
- Configurazione della telecamera (parte 3)**
 Eseguire la scansione del codice QR sul corpo del dispositivo o sulla copertina di questa guida con l'app, quindi seguire le istruzioni sullo schermo per completare la configurazione.

Stato del LED	Stato del dispositivo
Verde	Lampeggiante Dispositivo pronto per la configurazione
	Fisso Funzionamento corretto
	Lampeggiante Rete disconnessa
Rosso	Fisso Configurazione del dispositivo non riuscita
	Lampeggiante Avvio
	Fisso Malfunzionamento del dispositivo
Verde e rosso	Alternati Aggiornamento firmware
Disattivo	/ Spegnimento
	/ LED spento
Icona della schermata di base	Descrizione
	Riattivazione del dispositivo
	Effettuare una chiamata
	Riattivazione del dispositivo
	Terminare la chiamata

- Se occorre ripristinare i valori di fabbrica della telecamera, tenere premuto sul lato inferiore della stessa per 10 secondi. La spia LED emette una luce rossa fissa mentre la telecamera si riavvia.
- In caso di alimentazione a batteria (la fonte di alimentazione esterna è scollegata), se la telecamera si blocca o non funziona correttamente, premere il pulsante nel foro di ripristino per 1 secondo con un oggetto appuntito per riavviarla.

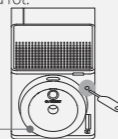


Deutsch

- Kamera einschalten (Abschnitt 1)**
Einschalten: Schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an und die Kamera startet automatisch.
Ausschalten: Trennen Sie das Netzteil und halten Sie die Taste an der Unterseite der Kamera etwa 3 Sekunden lang gedrückt.
 Drücken Sie die Taste zum Einschalten der Kamera kurz (1 Sekunde lang), wenn keine externe Stromversorgung angeschlossen ist.
- Holen Sie sich die Imou Life App (Abschnitt 2)**
 Scannen Sie den QR-Code in Abschnitt 2 oder suchen Sie nach "Imou Life", um die App herunterzuladen und zu installieren. Erstellen Sie ein Konto und melden Sie sich an.
- Kamera einrichten (Abschnitt 3)**
 Scannen Sie den QR-Code auf dem Gerätegehäuse oder auf dem Titelblatt dieser Anleitung mit der App und folgen Sie dann den Anweisungen auf dem Bildschirm, um die Einrichtung abzuschließen.

LED-Status	Gerätstatus
Grün	Blinkend Bereit zur Einrichtung des Gerätes
	Durchgehend Funktioniert ordnungsgemäß
Rot	Blinkend Netzwerk getrennt
	Durchgehend Einrichtung des Gerätes fehlgeschlagen
	Durchgehend Gerät fährt hoch
	Durchgehend Gerätестörung
Grün und rot	Alternierend Firmware wird aktualisiert
Aus	/ Abschalten
	/ LED ausgeschaltet
Basisbildschirmsymbol	Beschreibung
	Gerät aufwecken
	Anruf machen
	Gerät aufwecken
	Anruf beenden

- Um die Kamera zurückzusetzen, halten Sie die Taste Unterseite des Rücksetztaste 10 Sekunden lang gedrückt. Sobald die Kamera startet, leuchtet die LED durchgehend rot.
- Wenn die Kamera im Akkubetrieb (d. h. externe Stromversorgung ist getrennt) abstürzt oder nicht richtig funktioniert, drücken Sie die Taste im Loch 1 Sekunde lang mit einem spitzen Gegenstand, um die Kamera neu zu starten.

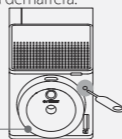


Français

- Allumez la caméra (Partie 1)**
Mise sous tension : branchez la caméra à l'alimentation et la caméra démarre automatiquement.
Mise hors tension : débranchez l'adaptateur secteur, puis appuyez sur le bouton situé au bas de la caméra pendant environ 3 s.
 Appuyez brièvement sur le bouton (pendant 1 s) pour allumer la caméra lorsqu'aucune source d'alimentation externe n'est connectée.
- Obtenir l'application Imou Life (Partie 2)**
 Scannez le code QR à la partie 2 ou recherchez « Imou Life » pour télécharger et installer l'application. Créez un compte et connectez-vous.
- Configurez la caméra (Partie 3)**
 Scannez le code QR sur le boîtier de l'appareil ou sur la couverture de ce guide avec l'application, puis suivez les instructions à l'écran pour terminer la configuration.

État du voyant	État de l'appareil
Vert	Clignotant Prêt à configurer l'appareil
	Fixe Fonctionne correctement
Rouge	Clignotant Réseau déconnecté
	Fixe Échec de la configuration de l'appareil
	Fixe Démarrage
	Fixe Défaillance de l'appareil
Vert et rouge	Alternatif Le micrologiciel est en cours de mise à jour
Éteint	/ Arrêt
	/ LED s'allume
Icône de l'écran de base	Description
	Sortir l'appareil de veille
	Passer un appel
	Sortir l'appareil de veille
	Arrêter un appel

- Si vous avez besoin de réinitialiser la caméra, maintenez le bouton situé au bas de la caméra enfoncé pendant 10 s. Le voyant deviendra rouge fixe lorsque la caméra démarrera.
- En cas d'alimentation par batterie (c-à-d, lorsque l'alimentation externe est déconnectée), si la caméra plante ou présente un dysfonctionnement, pressez le bouton du trou d'épingle (pendant 1 s) avec un objet pointu pour la redémarrer.

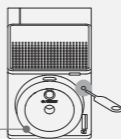


Nederlands

- De camera aanzetten (Deel 1)**
Aanzetten: Zet de voeding aan en vervolgens start de camera automatisch.
Uitzetten: Trek de netstroomadapter er uit en druk vervolgens ongeveer 3 seconden op de knop aan de onderkant van de camera.
 Druk kort op de knop (1 sec.) om de camera in te schakelen als er geen externe stroombron is aangesloten.
- Download de Imou Life App (Deel 2)**
 Scan de QR-code op deel 2 of zoek naar "Imou Life" om de app te downloaden en te installeren. Creëer een account en meld je aan.
- De camera monteren (Deel 3)**
 Scan met de app de QR-code op de behuizing van het apparaat of op de omslag van deze handleiding en volg de instructies op het scherm om de installatie te voltooien.

LED-status	Apparaatstatus
Groen	Knipperend Apparaat is gereed voor installatie
	Continue aan Werk perfect
Rood	Knipperend Netwerkverbinding verbroken
	Continue aan Apparaat installeren mislukt
	Continue aan Bezig met opstarten
Groen & Rood	Afwisselend Apparaat storing
Uit	/ Firmware bijwerken
	/ Uitzetten
	/ LED uitgeschakeld
Basis beeldscherm pictogram	Omschrijving
	Het apparaat inschakelen
	Een oproep plaatsen
	Het apparaat inschakelen
	Stoppen met bellen

- Als u de camera moet resetten, dan houdt u de knop onderop de camera 10 sec. ingedrukt. De LED wordt continu rood als de camera opstart.
- Als de camera op batterijen werkt (d.w.z. externe voeding is losgekoppeld) en dan crasht of niet goed werkt, prik dan (1 sec. lang) met een puntig voorwerp in het gaetjje in de knop om de camera opnieuw op te starten.

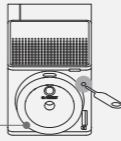


Svenska

- Slå på kameran (del 1)**
Slå på: Kameran startar när strömmen ansluts.
Stänga av: Dra ur strömadaptern och tryck sedan på knappen under kameran i cirka tre sekunder.
 Tryck snabbt på knappen (ca en sekund) för att slå på kameran när ingen extern strömförsörjning är ansluten.
- Hämta appen Imou Life (del 2)**
 Skanna QR-koden på del 2 eller sök efter "Imou Life" för att ladda ner och installera appen. Skapa ett konto och logga in.
- Konfigurera kameran (del 3)**
 Använd appen för att skanna QR-koden på kamerahuset eller på omslaget till den här guiden och följ sedan instruktionerna på skärmen för att slutföra konfigurationen.

Lyssidens status	Enhetens status
Grön	Blinkar Lyser konstant
	Blinkar Redo att konfigurera enheten
	Lyser konstant Fungerar korrekt
Röd	Blinkar Nätverk fränkopplat
	Lyser konstant Opsettning af enhet mislykkedes
Grön och röd	Växlar Starter op
Släckt	/ Enhetsfel
	/ Fejlfunktion på enhed
	/ Opdaterer firmware
	/ Avstängd
	/ Lysdiod släckt
Symbol på skärmen	Beskrivning
	Väckning av enheten
	Ringa ett samtal
	Väckning av enheten
	Avsluta samtal

- Håll du återställningsknappen intryckt i tio sekunder om du behöver återställa kameran. Lysdioden lyser rött när kameran startar.
- Om kameran skulle sluta fungera eller fungerar felaktigt vid batteridrift (dvs. när den externa strömförsörjningen är fränkopplad), kan du trycka på knappen i det lilla hållet med ett spetsigt föremål för att starta om kameran.

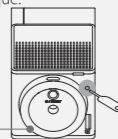


Español

- Encienda la cámara (parte 1)**
Encender: Enchufe el dispositivo a la corriente y la cámara se encenderá automáticamente.
Apagar: Desenchufe el adaptador de corriente y pulse el botón en la parte inferior de la cámara durante unos 3 segundos.
 Pulse brevemente el botón (1 segundo) para encender la cámara cuando no se haya conectado a ninguna fuente de alimentación externa.
- Descargue la aplicación Imou Life (parte 2)**
 Escanee el código QR en el apartado 2 o busque "Imou Life" para descargar e instalar la aplicación. Cree una cuenta e inicie sesión.
- Configure la cámara (parte 3)**
 Use la aplicación para escanear el código QR situado en el cuerpo del dispositivo o en la portada de esta guía y siga las instrucciones de la pantalla para completar la configuración.

Estado del led	Estado del dispositivo
Verde	Parpadeo Listo para configurar el dispositivo
	Fijo Funciona correctamente
Rojos	Parpadeo Red desconectada
	Fijo Fallo al configurar el dispositivo
	Fijo Arranque
	Fijo Avería del dispositivo
Verde y rojo	Alternante Actualizando firmware
Apagado	/ Apagándose
	/ LED apagado
Iconos básicos de la pantalla	Descripción
	Activar el dispositivo
	Hacer una llamada
	Activar el dispositivo
	Detener la llamada

- Si tiene que reiniciar la cámara, mantenga pulsado el botón en la parte inferior de la cámara durante 10 segundos. El LED se iluminará en rojo fijo cuando la cámara arranque.
- Cuando la cámara esté alimentada con batería (es decir, se haya desconectado la fuente de alimentación externa), si se bloquea o presenta fallos, inserte un objeto puntiagudo por el agujero pequeño (1 segundo) para reiniciar la cámara.

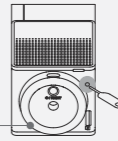


Dansk

- Tænd kameraet (del 1)**
Tænd: Tilslut strømadapteren. Kameraet starter automatisk.
Sluk: Afbyrd strømadapteren, og tryk derefter på knappen på bunden af kameraet i ca. 3 sekunder.
 Tryk på knappen i 1 sekund for at tænde kameraet, når der ikke er tilsluttet en ekstern strømkilde.
- Hent appen Imou Life (del 2)**
 Scan QR-koden på del 2 eller søk efter "Imou Life" for at downloade og installere appen. Opret en konto, og log ind.
- Opsæt kameraet (del 3)**
 Scan QR-koden på enheden eller dekslet til denne vejledning med appen, og følg derefter anvisningerne på skærmen for at afslutte opsætningen.

LED-status	Enhedsstatus
Grön	Blinker Lyser konstant
	Blinker Klar til opsætning af enheden
	Lyser konstant Fungerer korrekt
Röd	Blinker Netværk afbrudt
	Lyser konstant Opsettet af enheten mislykkedes
Grön og rød	Skiftevis Starter op
Fra	/ Fejlfunktion på enhed
	/ Opdaterer firmware
	/ Sluk
	/ LED-kontrollampe slukket
Standardskærmikon	Beskrivelse
	Væk enheden
	Foretag et opkald
	Væk enheden
	Stop opkald

- Hvis du skal nulstille kameraet, skal du trykke på knappen på bunden af kameraet i 10 sekunder. LED-kontrollampen lyser konstant rött, når kameraet starter.
- Stik en spids genstand ind i nulstillingshullet (1 sekund) for at genstarte kameraet, hvis kameraet går ned, eller der er en funktionsfejl, når kameraet strömforsynes af batteriet (dvs. den eksterne strömforsyning er afbrudt).

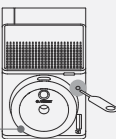


Português

- Ligar a Câmara (Parte 1)**
Ligar: ligue a ficha à corrente e a câmara arranca automaticamente.
Desligar: desligue o adaptador de alimentação e, em seguida, prima o botão na parte inferior da câmara durante cerca de 3 s.
 Prima brevemente o botão (1 s) para ligar a câmara quando não estiver ligada a uma fonte de alimentação externa.
- Obter a Aplicação Imou Life (Parte 2)**
 Leia o código QR na secção 2 ou pesquise por "Imou Life" para transferir e instalar a aplicação. Crie uma conta e inicie sessão.
- Configurar a Câmara (Parte 3)**
 Utilize a aplicação para ler o código QR no corpo do dispositivo ou na capa deste guia e, depois, siga as instruções apresentadas no ecrã para concluir a configuração.

Estado do LED	Estado do dispositivo
Verde	A piscar Pronto para configurar o dispositivo
	Fixo A funcionar corretamente
Vermelho	A piscar Rede desligada
	Fixo Falha ao configurar o dispositivo
	Fixo Arranque
	Fixo Avaria do dispositivo
Verde e vermelho	Alternado A atualizar o firmware
Desligado	/ Encerramento
	/ LED desligado
Ícone básico de ecrã	Descrição
	Reativar o dispositivo
	Realizar uma chamada
	Reativar o dispositivo
	Terminar chamada

- Se precisar de reiniciar a câmara, mantenha premido o botão na parte inferior da câmara durante 10 s. O LED fica vermelho sólido quando a câmara está a arrancar.
- Em condições de alimentação por bateria (ou seja, fonte de alimentação externa desligada), se a câmara falhar ou funcionar mal, pressione o botão pinhole (1 s) com um objeto pontiagudo para reiniciar a câmara.

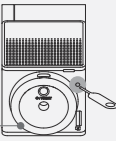


Norsk

- Slå på kameraet (Del 1)**
Slå på: Kameraet starter automatisk når strömledningen blir koblet til.
Slå av: Koble fra strömadapteren, og hold så inne knappen på undersiden av kameraet i omtrent 3 sekunder.
 Trykk raskt på knappen (1 sek) for å slå på kameraet når det ikke er tilkoblet en ekstern strömkilde.
- Få Imou Life-appen (Del 2)**
 Skann QR-koden på del 2 eller søk etter «Imou Life» for å laste ned og installere appen. Opprett en konto og logg inn.
- Sett opp kameraet (Del 3)**
 Skann QR-koden på enheten eller dekslet til denne veiledningen med appen, og følg instruksjonene på skjermen for å fullføre oppsettet.

LED-status	Enhetsstatus
Grön	Blinkende Fast
	Blinkende Klar til å konfigurere enheten
	Fast Fungerer som det skal
Röd	Blinkende Nettverk frakoblet
	Fast Opsettet av enheten mislyktes
Grön og rød	Vekslande Opptart
Av	/ Feil på enheten
	/ Opptarter fastvaren
	/ Slå av
	/ LED slått av
Grunnleggende skjermikon	Beskrivelse
	Vekk enheten
	Gjør et anrop
	Vekk enheten
	Avbryt anrop

- Hvis du må tilbakestille kameraet, holder du inne knappen på undersiden av kameraet i 10 sekunder. LED-lyset lyser rött mens kameraet starter opp.
- Hvis kameraet krasjer eller får feil mens det er batteridrevet (den eksterne strömkilden er frakoblet), trykker du på knappen i det lille hullet (1 sek) med et spisst redskap for å starte kameraet på nytt.



Suomi

1 Kytke kamera päälle (Osa 1)

Päälle kytkeminen: Kytke kameraan virta, niin kamera käynnistyy automaattisesti.

Pois päättä kytkeminen: Irrota verkkokaite ja paina sitten kameran pohjassa olevaa painiketta noin kolmen sekunnin ajan.

Pois päättä kytkeminen: Irrota verkkokaite ja paina sitten kameran pohjassa olevaa painiketta noin kolmen sekunnin ajan.

Pois päättä kytkeminen: Irrota verkkokaite ja paina sitten kameran pohjassa olevaa painiketta noin kolmen sekunnin ajan.

2 Asenna Imou Life -sovellus (Osa 2)

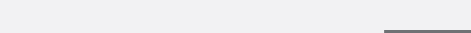
Skanna QR-koodi osassa 2 tai etsi nimellä "Imou Life" ladataksesi ja asentaaksesi sovelluksen. Luo tili ja kirjaudu sisään.

3 Määritä kamera (Osa 3)

Skannaa laiteen rungossa tai tämän oppaan kanssa oleva QR-koodi sovelluksella ja suorita sitten määrittys loppuun noudattamalla näytön ohjeita.

LED-tila	Laitteen tila	
Vihreä	Vilkkuva Kiinteä	Valmis määrittämään laitteen Toimii oikein
	Vilkkuva	Verkkoyhteys katkaistu
Punainen	Kiinteä	Laitteen määrittäminen epäonnistui
		Käynnistyy
		Laitteen toimintahäiriö
Vihreä ja punainen	Vaihtuva	Laitteohjelmiston päivitys
Pois	/	Virta pois päältä
		LED sammutettu
Perusnäytön kuvake	Kuvaus	
	Herätä laite	
	Soita puhelu	
	Herätä laite	
	Lopeta puhelu	

- Jos haluat nollata kameran, pidä kameran pohjassa olevaa painiketta painettuna 10 s. LED alkaa palaa tasaisesti punaisena, kun kamera käynnistyy.
- Jos kamera kaatuu tai siinä ilmenee toimintahäiriötä ja se toimii akkukäyttöisesti (eli ulkoinen virtälähde on kytketty pois päältä), voit käynnistää kameran uudelleen painamalla terävällä esineellä piensää reissää olevaa painiketta (1 s).

	Pohja
----------------------------------------------------------------------------------	-------

Magyar

1 A kamera bekapcsolása (1. rész)

Bekapcsolás: Dugja be az áramforrásba, és a kamera automatikusan bekapcsol.

Kikapcsolás: Húzza ki a tápadaptert, majd nyomja le a kamera alján található gombot 3 másodpercere.

Kikapcsolás: Húzza ki a tápadaptert, majd nyomja le a kamera alján található gombot 3 másodpercere.

Kikapcsolás: Húzza ki a tápadaptert, majd nyomja le a röviden (1 másodpercere) a gombot a kamera bekapcsolásához.

Kikapcsolás: Húzza ki a tápadaptert, majd nyomja le a röviden (1 másodpercere) a gombot a kamera bekapcsolásához.

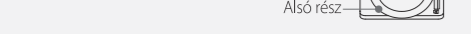
- Az Imou Life alkalmazás beszerzése (2. rész)
Az alkalmazás letöltéséhez és telepítéséhez olvassa be a QR-kódot lásd: 2. rész, vagy keresen rá az „Imou Life“-ra. Hozzon létre egy fiókot, és jelentkezzen be.

3 A kamera beállítása (3. rész)

Az alkalmazással olvassa be a készüléken vagy az ennek az útmutatónak a borítóján található QR-kódot, majd kövesse az utasításokat a beállítás befejezéséhez.

LED állapot	Készülék állapota	
Zöld	Villogó Folyamatos	Az eszköz telepítésre készen Megfelelő működés
	Villogó	Nincs hálózati kapcsolat
Vörös	Indítás Folyamatos	Nem sikerült a készülék telepítése
		Készülékhiba
Zöld+Vörös	Váltakozó	Belső vezérlőprogram frissítése
Ki	/	Kikapcsolás
		LED kikapcsolva
Alapképernyő ikonja	Leírás	
	Az eszköz felébresztése	
	Hívás kezdeményezése	
	Az eszköz felébresztése	
	Hívás leállítása	

- Ha újra szeretné indítani a kamerát, tartsa lenyomva a kamera alján található gombot 10 másodpercig. Amikor a kamera újraindul, a LED folyamatos vörös fényrel világít.
- Ha a kamera akkumulátorról üzemel (vagyis nincs külső áramforráshoz csatlakoztatva), és a kamera összeomlik vagy hibásan működik, a kamera újraindításához nyomjon egy hegyes tárgyat a lyukba 1 másodpercig.

	Alsó rész
------------------------------------------------------------------------------------	-----------

Slovenščina

1 Vklp camera (1. del)

Vklp: Priključite na napajanje in kamera se bo samodejno zagnala.

Izklop: Izključite napajalnik in pridržite gumb na dnu kamere približno 3 s.

Izklop: Na kratko pritisnite gumb (1 s), da kamero vklopite, ko zunanje napajanje ni priključeno.

2 Prenos aplikacije Imou Life (2. del)

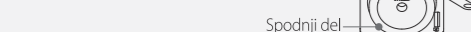
Skenirajte kodo QR 2. del ali poiščite "Imou Life" za prenos in namestitve aplikacije. Ustavite račun in se prijavite.

3 Nastavitev kamere (3. del)

Z aplikacijo skenirajte QR-kodo na ohišju naprave ali na naslovnici tega priročnika in nato sledite navodilom na zaslonu, da dokončate nastavitve.

Stanje LED diode	Status naprave	
Zelena	Utripajoče Neprekinjeno	Pripravljeno za nastavitve naprave Deluje pravilno
	Utripajoče	Povezava z omrežjem je prekinjena
Rdeča	Neprekinjeno	Naprave ni bilo mogoče nastaviti
		Zagon
		Okvara naprave
Zelena in rdeča	Izmenično	Posodabljanje strojne programske opreme
Izklopljeno	/	Izklopljena
		LED-lučka izklopljena
Ikona osnovnega zaslona	Opis	
	Prebujanje naprave	
	Opravljanje klica	
	Prebujanje naprave	
	Končanje klica	

- Če morate ponastaviti kamero, pridržite gumb na dnu kamere 10 s. Ko se kamera zažene, LED dioda sveti rdeče.
- Če se kamera v pogojih napajanja na baterijo (tj. pri odklopljenem zunanjem napajanju) zruši ali napačno deluje, s koničastim predmetom pritisnite gumb v luknjici (1 s), da kamero ponovno zaženete.

	Spodnji del
------------------------------------------------------------------------------------	-------------

עברית

1 הפעלת מצלמה פעיל (חלק 1)

הפעלה: יש לחבר לחשמל, ולאחר מכן המצלמה תופעל אוטומטית.
ליבוי: יש לנתק את המתאם החשמלי, ולאחר מכן לחוץ על הלחצן בתחתית המצלמה למשך כ-3 שניות.

יש לבער לחיצה קצרה על הלחצן (לשינה 1) כדי להפעיל את המצלמה כשלא מחובר מקור חשמלי חיצוני.

2 קבלת המאפיקציה Imou Life (חלק 2)

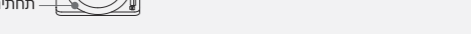
סרוק את קוד QR בחלק 2 או חפש את ה”Imou Life” ליישומן "Imou Life" כדי להוריד את היישומן ולהתקין אותו. יש ליצור חשבון ולהתחבר.

3 כינון המצלמה (חלק 3)

יש לסרוק עם המאפיקציה את קוד QR של מף התקון או על העטיפה של מדריך זה, ולאחר מכן למלא את ה”הוראות של הסמך כדי להשלים את הכינון.

סטטוס נורת LED	סטטוס נורתון	
ירוק	מהבהב באופן רציף	מוכן לכינון ההתקן
	מהבהב	פועלת כושרה
	מהבהב	רשת מתנתקת
אדום	באופן רציף	התקנת המכשיר נכשלה
		אחול
		תקלת התקן
ירוק ואדום	לסירוק /	עדכון קושחה
כבוי	/	כה
		המרת כבתה
סמל מסך בסיסי	תיאור	
	השבת ההתקן	
	ביצוע שיחה	
	השבת ההתקן	
	הפסקת השיחה	

- אם נדרש איפוס המצלמה, יש לחוץ באופן ממושך על הלחצן בתחתית המצלמה למשך 10 שני'.** נורת ה-LED תאיר באדום יציב בעת אחתול המצלמה.
 - תחת תנאי הפעלת סוללה (למשל, כשמנתוקת ספקת השתל חיצונית), אם המצלמה ממתקת או לא פועלת כושרה, יש להחריד עמם דו לחצון חור הסיכה (למשך 1 שני') כדי לאתחל את המצלמה.

	תחתית
-----------------------------------------------------------------------------------	-------

Latviski

1 Kameras ieslēgšana (1. daļa)

Ieslēgšana: Pievienojot barošanas avotu, kamera automātiski sāk darboties.

Izslēgšana: Atvienojiet strāvas adapteri un uz aptuveni 3 sekundēm nospiediet pogu kameras apakšā.

Izslēgšana: Uz īsu brīdi (1 sekundi) nospiediet pogu, lai ieslēgtu kamero, kad nav pievienots ārējs barošanas avots.

2 Lejupielādējiet lietotni “Imou Life” (2. daļa)

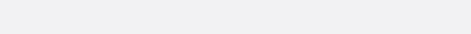
Skenējiet QR kodu 2. daļā vai meklējiet "Imou Life", lai lejupielādētu un uzstādītu lietotni. Izveidojiet kontu un piesakieties.

3 Kameras iestatīšana (3. daļa)

Izmantojot lietotni, skenējiet QR kodu, kas atrodas uz ierīces korpusa vai uz šīs rokasgrāmatas vāka; pēc tam izpildiet ekrānā redzamos norādījumus, lai pabeigtu iestatīšanu.

LED stāvoklis	Ierīces stāvoklis	
Zaļš	Mirgojošš Nepārtraukts	Gatavs iestatīt ierīci Darbojas pareizi
	Mirgojošš	Tīkls atvienots
Sarkans	Nepārtraukts	Neizdevās iestatīt ierīci
		Sāknēšana
		Ierīces disfunkcija
Zaļš un sarkans	Mainīgs	Programmaparāturās atjaunināšana
Izslēgts	/	Izslēgt
		LED izslēgts
Pamata ekrāna ikona	Apraksts	
	Pamodināt ierīci	
	Veikt zvanu	
	Pamodināt ierīci	
	Beigt zvanīšanu	

- Ja nepieciešams atiestatīt kamero, 10 sekundes turiet nospiestu pogu kameras apakšā. Kameras sāknēšanas laikā LED deg sarkanā krāsā.
- Ja kamera tiek darbināta ar baterijām (t.i. ārējais barošanas avots ir atvienots), kameras avārijas vai darbības traucējumu gadījumā izmantojiet spīcu priekšmetu, lai nospiestu (uz 1 sekundi) pogu sīkajā atverē un atkārtoti palaistu kamero.

	Apakša
-------------------------------------------------------------------------------------	--------

Hrvatski

1 Uključite kameru (Dio 1)

Uključite: Uključite napajanje, a kamera će se automatski pokrenuti.

Isključite: Isklopčajte adapter napajanja, a zatim pritisnite gumb na dnu kamere i držite oko 3 s.

Isključite: Kratko pritisnite gumb (1 s) kako bi se uključili kameru kada nema povezanog izvora strujnog napajanja.

2 Dohvatite aplikaciju Imou Life (Dio 2)

Skenirajte QR kod na dijelu 2 ili potražite „Imou Life“ da preuzmete i instalirate aplikaciju. Izradite račun i prijavite se.

3 Postavljanje kamere (Dio 3)

Pomoću aplikacije skenirajte QR kod na kućištu uređaja ili na naslovnici ovog vodiča, a zatim pratite upute na zaslonu da dovršite postavljanje.

LED žaruljica statusa	Status uređaja	
Zeleno	Trepereće Postojano	Spremno za postavljanje uređaja Ispravan rad
	Trepereće	Mreža nije povezana
Crveno	Postojano	Postavljanje uređaja nije uspjelo
		Pokretanje
		Greška uređaja
Zeleno i crveno	Izmjenično	Ažuriranje firmvera
Isključeno	/	Isključi
		LED žaruljica isključena
Ikona osnovnog zaslona	Opis	
	Buđenje uređaja	
	Upućivanje poziva	
	Buđenje uređaja	
	Prekid poziva	

- Ako kameru trebate resetirati, pritisnite i držite gumb na dnu u trajanju od 10 s. LED žaruljica postojano crveno svijetli dok se kamera pokreće.
- Kad je na baterijskom napajanju (npr. vanjsko napajanje je odspojeno), ako se kamera srušili ili pokvari, šljasti predmetom pritisnite gumb u rupici (1 s) za ponovo pokretanje kamere.

Čeština

1 Zapněte kameru (Část 1)

Zapnutí: Připojte kameru k napájení a kamera se automaticky spustí.

Vypnutí: Odpojte napájecí adaptér a poté přibližně na 3 s stiskněte tlačítko ve spodní části kamery.

Krátým stisknutím tohoto tlačítka (1 s) můžete kameru zapnout, když není připojený žádný externí zdroj napájení.

2 Stáhněte si aplikaci Imou Life (Část 2)

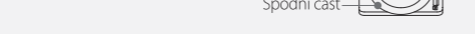
Naskenujte kód QR v části 2 nebo vyhledejte „Imou Life“ a stiahnite a nainštalujte aplikáci. Vytvořte si účet a přihlaďte sa.

3 Nastavte kameru (Část 3)

Pomocí aplikace naskenujte kód QR na těle zařízení nebo na obale této příručky a potom postupujte podľa pokynů na obrazovce dokončete nastavení.

Stavová LED dioda	Stav zařízení	
Zelená	Bliká Trvale svítí	Připraveno k nastavení zařízení
	Bliká	Sít byla odpojena
Červená	Trvale svítí	Zařízení se nepodařilo nastavit
		Spuštění
		Došlo k závadě zařízení
Zelená a červená	Střídavě	Aktualizace firmwaru
Vyp	/	Vypnutí napájení
		LED dioda vypnuta
Ikona základní obrazovky	Popis	
	Probudit zařízení	
	Zavolat	
	Probudit zařízení	
	Zastavit hovor	

- Pokud potřebujete kameru resetovat, stiskněte a 10 s podržte tlačítko ve spodní části kamery. LED dioda bude při spuštění kamery svítit červeně.
- Pokud dojde ke zhroucení nebo poruše kamery při napájení z baterie (při odpojení externím zdroji napájení), restartujte kameru stisknutím malého tlačítka (1 s) pomocí nějakého špičatého předmětu.

	Spodní část
------------------------------------------------------------------------------------	-------------

Eesti

1 Kaamera sisselülitamine (1. osa)

Sisselülitamine: kaamera käivitub vooluvõrguga ühendamisel automaatselt.

Väljalülitamine: eemaldage toiteplokk vooluvõrgust ja vajutage kaamera all olevat nuppu umbes 3 sekundit.

Kui välist toiteallikat pole ühendatud, vajutage kaamera sisselülitamiseks koraks (1 s) nuppu.

2 Rakenduse Imou Life hankimine (2. osa)

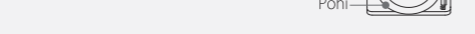
Rakenduse allalaadimiseks ja installimiseks skannige QR-koodi vt. 2. osa või otsige rakendus Imou Life. Looge konto ja logige sisse.

3 Kaamera ülesseadmine (3. osa)

Rakendust kasutades skannige seadme korpusel või juhendi kaanel olevat QR-koodi ja järgige ülesseadmiseks ekraanile kuvatavaid juhiseid.

LED-tule olek	Seadme olek	
Roheline	Vilkuv Püsiv	Seade algseadistuseks valmis
	Vilkuv	Töötub korralikult
Punane	Püsiv	Võrgujuurdepääs puudub
		Seadme algseadistamine nurjunud
		Alglaadimine
		Seadme talitlushäire
Roheline ja punane	Vahelduv	Püsivara värskendamine
Väljas	/	Väljalülitamine
		LED on välja lülitatud
Põhikuva ikoon	Kirjeldus	
	Ärata seade	
	Skambinimas	
	Ärata seade	
	Lõpeta kõne	

- Kaamera lähtestamiseks vajutage selle all olevat nuppu 10 sekundit. Kaamera käivitumise ajal põleb LED püsivalt punasena.
- Akutoitel töötava (st välist toiteallikat pole ühendatud) kaamera kokkujooksmisel või tõrke korral vajutage kaamera taaskäivitamiseks tihtiava nuppu (1 s) terava esemega.

	Põhi
--------------------------------------------------------------------------------------	------

Slovenčina

1 Zapnutie kamery (časť 1)

Zapnutie: Pripojte napájanie a kamera sa automaticky spustí.

Vypnutie: Odpojte napájací adapter a potom stlačte tlačidlo na spodnej strane kamery na približne 3 s.

Ak nie je pripojený žiadny externý zdroj napájania, krátkym stlačením tlačidla (1 s) zapnete kameru.

2 Získanie aplikácie Imou Life (časť 2)

Naskenujte kód QR v časti 2 alebo vyhľadajte „Imou Life“ a stiahnite a nainštalujte aplikáciu. Vytvorte si účet a prihláďte sa.

3 Nastavenie kamery (časť 3)

Pomocou aplikácie naskenujte kód QR na tele zariadenia alebo na obale tejto príručky a potom postupujte podľa pokynů na obrazovke a dokončite nastavenie.

Stav LED	Stav zariadenia	
Zelená	Blikanie Neprerušovane	Pripravené na nastavenie zariadenie
	Blikanie	Funguje správne
Červená	Trvale svítí	Sieť odpojená
		Nepodarilo sa nastaviť zariadenie
		Spustenie
		Zlyhanie zariadenia
Zelená a červená	Striedanie	Aktualizácia firmwaru
Vypnuté	/	Vypnúť
		LED je vypnuté
Ikona základnej obrazovky	Popis	
	Prebudenie zariadenia	
	Uskutočnenie hovoru	
	Prebudenie zariadenia	